

DODATOK č. 1
k Rámcovej dohode o zabezpečení prístupových práv k databáze
číslo: 255/CVTISR/2023

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej ako „Dodatok“)

Objednávateľ 1:

Názov: **Centrum vedecko-technických informácií Slovenskej republiky**
Sídlo: Lamačská cesta 8A, 811 04 Bratislava
IČO: 00151882
IČ DPH: 2020798395
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: IBAN: SK05 8180 0000 0070 0006 4743
SWIFT: SPSRSKBA
IBAN NISPEZ V: SK36 8180 0000 0070 0054 6566
Štatutárny zástupca: Ing. Róbert Gálik, MBA, generálny riaditeľ
(ďalej ako „Objednávateľ 1“)

a

Objednávateľ 2:

Názov: **Ústredná knižnica Slovenskej akadémie vied, v. v. i. (Ústredná knižnica SAV, v. v. i.)**
Sídlo: Klemensova 19, 814 67 Bratislava
IČO: 00587001
IČ DPH: 2021354973
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: 8180 0000 0070 0066 5354
SWIFT: SPSRSKBA
Štatutárny zástupca: Mgr. Michal Sliacky, riaditeľ
(ďalej ako „Objednávateľ 2“)

a

Poskytovateľ:

Názov: **Elsevier B.V**
Sídlo: Radarweg 29, 1043 NX Amsterdam, Netherlands
Zapísaný v registri: Kamer van Koophandel
IČO: 33158992
IČ DPH: NL 005033019B01
Bankové spojenie: ING Bank N.V. Bijlmerplein 888, 1102MG Amsterdam, the Netherlands
Číslo účtu: INGB0007151798
Štatutárny zástupca: Thong-Li Lim - RD 384/2023 na Scopus podpísal 29.11.2023)

(ďalej ako „Poskytovateľ“)

(spolu ako „Zmluvné strany“)

Článok I. Úvodné ustanovenia

1. Zmluvné strany dňa 30.09.2023 uzavreli Rámcovú dohodu o zabezpečení prístupových práv k databáze č. 255/CVTISR/2023 (ďalej ako „Dohoda“), ktorej predmetom je záväzok zabezpečenie prístupu do elektronického informačného zdroja - databázy pre Objednávateľa 1 ako aj pre verejné vysoké školy v rámci rezortu Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky (ďalej aj ako „Inštitúcie“) a Objednávateľa 2 a záväzok Objednávateľa 1 a Objednávateľa 2 uhradiť Poskytovateľovi za riadne a včasné poskytnuté služby cenu vo výške a za podmienok uvedených v článku VI. Dohody.
2. V zmysle ustanovenia Článku XII. bod 4 Dohody je Dohodu možné meniť a dopĺňať len formou písomných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
3. Vzhľadom ku skutočnosti, že poskytnuté služby pre Objednávateľa 1 budú spolufinancované z Európskeho fondu regionálneho rozvoja (EFRR/ERDF) v rámci Programu Slovensko v rámci implementácie národného projektu CVTI SR **„Národný informačný systém podpory výskumu a vývoja – prístup k elektronickým informačným zdrojom“ - NISPEZ V** (Zmluva o poskytnutí NFP č. PSK/NP/2024/002, registračné číslo zmluvy: 0316/2024), **kód ITMS Projektu: 401101FIL8**, zmluvné strany sa dohodli, že predmetom tohto Dodatku je doplnenie údajov súvisiacich s národným projektom NISPEZ V.

Článok II. Predmet Dodatku

1. Predmetom tohto Dodatku je doplnenie údajov pre Objednávateľa 1 súvisiacich s národným projektom NISPEZ V nasledovne:

1.1. Čl. VI bod 9 Dohody znie:

„Splatnosť faktúry bude 60 (slovom: šesťdesiat) dní odo dňa jej doručenia Objednávateľovi 1. Peňažný záväzok je splnený odpísaním z účtu v banke Objednávateľa 1. Poskytovateľ zašle Objednávateľovi 1 faktúru v troch origináloch.“

1.2. Čl. VI bod 10 Dohody znie:

„Každá faktúra pre Objednávateľa 1 musí obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu podľa § 74 zákona č. 222/2004 Z. z. v platnom znení. Vystavená faktúra musí obsahovať minimálne: obchodné meno a sídlo, IČO, DIČ Poskytovateľa, meno, sídlo, IČO, DIČ Objednávateľa 1, číslo zmluvy, číslo faktúry, deň odoslania a deň splatnosti faktúry, označenie finančného ústavu a číslo účtu, na ktorý má byť platba poukázaná, výšku ceny bez dane, sadzbu dane, fakturovanú sumu celkom, názov projektu, ITMS kód projektu, podpis oprávnenej osoby. Poskytovateľ berie na vedomie, že predmet Dohody je financovaný z prostriedkov EÚ a z vlastných prostriedkov Objednávateľa 1. Poskytovateľ berie na vedomie, že uvedené financovanie platieb z prostriedkov EÚ je časovo a administratívne náročné. Poskytovateľ zároveň súhlasí a vyhlasuje, že lehota splatnosti nie je v hrubom nepomere k právam a povinnostiam vyplývajúcim z tejto Dohody.“

1.3. Za čl. XI sa dopĺňa nový článok XII, ktorý znie:

Článok. XII
Osobitné ustanovenia o Zákazkách financovaných z fondov EÚ

„1. Poskytovateľ sa zaväzuje strpieť výkon kontroly/auditu súvisiaceho s poskytnutím predmetu plnenia Dohody kedykoľvek počas platnosti a účinnosti príslušnej Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku uzavretej Objednávateľom 1 ako prijímateľom nenávratného finančného príspevku za účelom financovania predmetného plnenia a to zo strany oprávnených osôb na výkon kontroly/auditu v zmysle príslušných právnych predpisov SR a EÚ, najmä zákona č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov, zákona č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a príslušnej Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku a jej príloh vrátane Všeobecných zmluvných podmienok pre také Zmluvy a poskytnúť týmto orgánom riadne a včas všetku potrebnú súčinnosť. Porušenie tejto povinnosti Poskytovateľa je podstatným porušením Dohody, ktoré oprávňuje Objednávateľa 1 od Dohody odstúpiť.

2. Zmluvné strany berú na vedomie a rešpektujú, že Zákazka financovaná z fondov EÚ, bude predmetom kontroly verejného obstarávania zo strany príslušného oprávneného orgánu aj počas platnosti Zmluvy. Ak výsledok predmetnej kontroly nebude kladný, alebo oprávnené orgány odhalia akúkoľvek nezrovnalosť, je ktorákoľvek zo Zmluvných strán oprávnená od Dohody odstúpiť.

3. Za okolnosti vylučujúce zodpovednosť sa považuje tiež konanie, resp. nekonanie a omeškanie príslušného riadiaceho orgánu, sprostredkovateľského orgánu, orgánov kontroly a auditu, Európskej komisie a iných orgánov riadenia a kontroly poskytovania financovania prostredníctvom fondov EÚ, ktoré má za následok omeškanie platieb zo strany Objednávateľa Poskytovateľovi.“

1.4. Pôvodný článok XII. Záverečné ustanovenia sa mení na článok XIII. Záverečné ustanovenia.

2. Ostatné ustanovenia Dohody nedotknuté týmto Dodatkom zostávajú nezmenené v platnosti a účinnosti, Dodatkom sa nemení charakter Dohody.
3. Tento Dodatok je neoddeliteľnou súčasťou Dohody.

**Článok III.
Záverečné ustanovenia**

1. Tento Dodatok je vyhotovený v šiestich rovnopisoch, pričom každá zo Zmluvných strán dostane dve vyhotovenia.
2. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami všetkých Zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.
3. Zmeny a doplnenia Dodatku je možné vykonať iba po vzájomnej dohode Zmluvných strán formou písomného očíslovaného dodatku a nahradením textu jeho novým znením takisto v písomnej forme, pokiaľ nie je v texte tohto Dodatku výslovne uvedené inak.
4. Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že tento Dodatok nebol uzavretý v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok pre niektorú zo Zmluvných strán, že sa s týmto Dodatkom dôkladne

oboznámili, rozumejú mu, súhlasia s ním a prostredníctvom svojich oprávnených zástupcov tento Dodatok podpísali na znak toho, že zodpovedá ich slobodnej a vážnej vôli.

V Bratislave, dňa

V Bratislave, dňa

Objednávateľ 1:

Objednávateľ 2:

.....
Ing. Róbert Gálik, MBA
generálny riaditeľ CVTI SR

.....
Mgr. Michal Sliacky, riaditeľ

Poskytovateľ: 